



PRIMA DI USARE QUESTA MACCHINETTA PER CAFFE' LEGGETE ATTENTAMENTE LE SEGUENTI ISTRUZIONI

MESSA IN FUNZIONE

MAI SVITARE IL TAPPO DELLA CALDAIA 1 MENTRE LA MACCHINA E' ACCESA 0 SE IL VAPORE NON E' COMPLETAMENTE USCITO DAL TUBETTO-VAPORE 12. PRIMA DI SVITARE IL TAPPO-CALDAIA 1 BISOGNA SEMPRE SPEGNERE LA MACCHINA 4) ED APRIRE IL RUBINETTO 3 LASCIANDO USCIRE TUTTO IL VAPORE DALL'ESTREMITA' 12.

Svitare il tappo della caldaia 1 e versate dentro acqua utilizzando l'imbuto d finché l'acqua che appare nel vetro livello 11 non abbia raggiunto il punto segnato sul disegno dalla freccetta superiore. Riavvitate il tappo 1 finché sia ben chiuso. In questo modo avete riempito correttamente la caldaia per ca. 3/4 e da essa otterrete poi il vapore.

Sollevate il coperchio 2 e riempite il recipiente di acqua fresca ma senza farla traboccare. Quest'acqua è quella usata per fare il caffè. Riabbassate il coperchio 2.

Inserite la spina nella presa elettrica, accendete la macchina premendo l'interruttore 4; questo interruttore e la spia luminosa di controllo del riscaldamento 5 si accendono.

Subito, mentre la macchina è ancora fredda, fate le seguenti manipolazioni: Mettete la caraffetta g sotto il gruppo 10. Premete l'interruttore 6 lasciando uscire un po' di acqua dal gruppo 10. Se premuto l'interruttore 6 non esce acqua dal gruppo 10, inserite e disinserite la pompa premendo e ripremendo diverse volte l'interruttore 6. Badate però che questo interruttore 6 non dev'essere mai lasciato premuto per più di 30 secondi continuati. Lasciate uscire acqua per ca. U4 di caraffetta, ripremete l'interruttore-caffè 6 e togliete la caraffetta g.

Spostate verso l'esterno il tubo vapore 12, collocate la caraffetta g sotto la punta 12 e aprite il rubinetto vapore girando il volantino 3 in senso antiorario. Lasciate che dalla punta 12 esca un po' di vapore, poi chiudete il rubinetto vapore 3 girandolo in senso orario e togliete la caraffetta g. La lampadina di controllo del riscaldamento 5 si illumina e si spegne ad intervalli irregolari. Ciò dimostra che il riscaldamento automatico dell'acqua nella caldaia funziona bene: un pressostato inserisce e disinserisce tale riscaldamento al variare della pressione in caldaia, mantenendo tosi l'acqua della caldaia ad una temperatura costante e risparmiando anche il consumo di energia elettrica.

Prima di fare il primo caffè quando si mette in funzione la macchina per la prima volta o dopo averla lasciata spenta per un certo periodo (di notte o durante le vacanze), bisogna scaldarne le parti meccaniche. A tale scopo dovete agganciare il portafiltro 7 al gruppo 10, girando l'impugnatura 9 da sinistra a destra e collocare la carafetta g sotto il beccuccio 8. Premete l'interruttore 6 e lasciate uscire acqua per ca. 1/4 di caraffetta. Ripremete l'interruttore 6, togliete la caraffetta g, e sganciate il portafiltro 7 dal gruppo 10.

PREPARAZIONE DEL CAFFE' ESPRESSO

Mettete il filtro (a per una tazza oppure b per due tazze) nel portafiltro 7. Riempite il filtro con caffè macinato utilizzando il cucchiaino e, poi premete il caffè nel filtro con il pressino c. Agganciate il portafiltro 7 al gruppo 10.

Collocate una o due tazze sotto il beccuccio 8, premete l'interruttore 6 e otterrete un caffè cremoso e delizioso. Appena il caffè in tazza raggiunge la porzione desiderata, ripremete l'interruttore 6 ed interromperete così l'uscita del caffè.

Se il caffè esce troppo lentamente dovete pressare di meno il caffè nel filtro e se esce ancora troppo lentamente dovete utilizzare un caffè macinato più grosso.

Se il caffè esce troppo velocemente e non fa crema, dovete pressare di più il caffè nel filtro e, se il risultato non migliora, usate un caffè macinato più fine.

Se dal beccuccio a due uscite 8 il caffè sgorga più da una parte che dall'altra, è normale e non dipende dalla macchina. Può succedere sempre o di tanto in tanto. In questi casi basta spostare le tazze mentre il caffè esce, di modo che esse si riempino in ugual misura.

Quando premete l'interruttore 6 spesso sentite un "rumore". Esso diminuisce man mano che il caffè esce in tazza. Ciò è dovuto alla pompa ed è regolare. Questo rumore sarà anche più forte quando fate uscire solo acqua dal gruppo 10.

PREPARAZIONE DEL CAFFÈ PER COLAZIONE

- Seguite la stessa procedura sopraspecificata per il caffè espresso. Basta lasciar uscire più caffè in una tazza più grande.

USO DEL VAPORE PER

PREMESSA:

Tutte le volte che usate il vapore dovete tener presente che:

- 1) il tubetto vapore 12, di solito, scotta. Quindi toccatelo solo con le mani protette, per es. da uno straccio umido;
- 2) il tubetto vapore 12 è amovibile orizzontalmente. Mettetelo nella posizione che più vi accomoda.
- 3) Prima di immergere il tubetto-vapore 12 in qualsiasi bevanda, bisogna sempre aprirlo per cinque-sei secondi. Altrimenti la bevanda può essere risucchiata parzialmente in caldaia.
- 4) Prima di togliere l'estremità 12 del tubetto-vapore da qualsiasi bevanda, bisogna sempre chiudere il rubinetto-vapore 3. Altrimenti la bevanda schizza dappertutto.
- 5) Dopo aver usato il tubetto-vapore 12 bisogna pulirlo con uno straccetto umido lasciando uscire un po' di vapore mentre si pulisce. Se non si fa questa pulizia, all'interno del tubetto vapore ed alla sua estremità si formano delle incrostazioni specie di latte, che impediscono l'uscita regolare del vapore.

... PREPARARE LATTE CALDO SENZA SCHIUMA ED ALTRE BEVANDE CALDE

Versate del latte o altre bevande in un recipiente come la caraffetta g. Collocate la caraffetta g sotto il tubetto vapore in modo che la sua estremità 12 sia ben immersa nel latte o nelle bevande in esso contenute. Aprite il rubinetto 3. Appena vedete che il latte o le altre bevande cominciano a bollire, chiudete il rubinetto 3 e solo dopo togliete il recipiente dall'estremità del tubetto vapore 12.

... PREPARARE LATTE CALDO CON LA SCHIUMA

Riempite a metà un recipiente come la caraffetta g con latte freddo. Collocate questo recipiente sotto il tubetto-vapore ma in modo che l'estremità 12 di questo tubetto resti appena sotto la superficie del latte freddo in esso contenuto. Aprite completamente il rubinetto vapore 3. Man mano che si forma la schiuma, abbassate il recipiente affinché l'estremità 12 del tubetto-vapore resti continuamente in superficie. Fatta la schiuma, immergete completamente l'estremità 12 del tubetto-vapore nel recipiente del latte e fate scaldare bene il latte dal vapore. Appena vedete che comincia a bollire, chiudete il rubinetto-vapore 3 e solo dopo togliete il contenitore del latte dall'estremità 12 del tubetto vapore.

... PREPARARE IL CAPPUCCINO

Preparate una o più tazze mezze piene di caffè caldo. Preparate anche il latte caldo con la schiuma come sopra indicato. Nelle tazze mezze piene di caffè versate prima la schiuma (con un cucchiaino) e poi il latte caldo. Otterrete così il vero cappuccino che potete cospargere con polvere di cioccolato.

... PREPARARE DEL TE' O ALTRI INFUSI

Mettete una bustina in una tazza o un bicchiere e aggiungete acqua. Procedete poi come specificato nel paragrafo "LATTE CALDO SENZA SCHIUMA ED ALTRE BEVANDE" utilizzando una tazza oppure un bicchiere invece della caraffetta.

... PREPARARE LIQUORI CALDI COME IL PUNCH, IL FERNET, LA CHINA ECC.

Versate il liquore in un bicchiere e aggiungete dell'acqua. Poi procedete secondo le istruzioni specificate nel paragrafo "LATTE CALDO SENZA SCHIUMA ED ALTRE BEVANDE CALDE", utilizzando un bicchiere invece di un recipiente o di una caraffetta.

Per fare un buon espresso, un buon cappuccino, ecc. bisogna fare un po' di pratica come in tutte le cose. Dopo un po' d'esercizio vi meraviglierete voi stessi degli ottimi risultati ottenuti.

CONTROLLI DA FARE QUANDO USATE LA MACCHINA

Ogni tanto (dopo 10/15 caffè circa) sollevate il coperchio 2 e guardate se c'è ancora acqua. Se ce n'è poca, riempite il recipiente. Questa operazione potete farla in qualsiasi momento, anche quando la macchina è in funzione.

E' indispensabile controllare il livello dell'acqua della caldaia guardando il vetro livello 11. Se l'acqua del vetro livello 11) è al punto indicato sul disegno dalla freccia in basso, l'acqua in caldaia è troppo poca e bisogna assolutamente rabboccare procedendo nel modo seguente: spegnete la macchina premendo l'interruttore 4, aprite completamente il rubinetto vapore 3 lasciandolo aperto fino a quando tutto il vapore sia uscito. E solo a questo momento svitate il tappo 1, versate dentro acqua et procedete secondo le istruzioni elencate sotto "MESSA IN FUNZIONE".
ATTENZIONE: MAI SVITARE IL TAPPO DELLA CALDAIA 1 MENTRE LA MACCHINA E' ACCESA O SE IL VAPORE NON E' COMPLETAMENTE USCITO DAL TUBETTO VAPORE 12.

E' utile e consigliabile che tutte le sere, prima di coricarvi, spegnete la macchina premendo l'interruttore 4 e apriate il rubinetto vapore 3 lasciando uscire tutto il vapore. Se rimanete assenti durante il giorno, è consigliabile di spegnere la macchina. Durante una assenza prolungata spegnete la macchina e togliete anche la spina della presa di corrente. Per rimettere in funzione la macchina, seguite le istruzioni indicate nel capitolo "MESSA IN FUNZIONE".

COSA FARE SE ...

la macchina è accesa 4); è in pressione ossia la lampadina del riscaldamento 5) s'illumina e si spegne ad intervalli, ma premendo l'interruttore-caffè 6) l'acqua o il caffè non escono dal gruppo 10):

Avete dimenticato di mettere acqua fresca nel recipiente 2 e la pompa ha così aspirato aria. Probabilmente si è formato un vacuum.

Da fare: Spegnete la macchina premendo l'interruttore 4. Aprite il rubinetto del vapore e lasciate uscire tutto il vapore dall'estremità 12. Richiudete il rubinetto-vapore 3. Controllate l'acqua nel recipiente sotto il coperchio 2 e nel vetro-livello 11: se non ce n'è o ce n'è poca dovete riportare i livelli d'acqua come specificato nel capitolo "MESSA IN FUNZIONE". Lasciate raffreddare la macchina per ca. 15 minuti e, dopo, accendetela mediante l'interruttore 4. Premete e ripremete più volte l'interruttore-caffè 4 per sbloccare la pompa e far

uscire acqua dal gruppo 10. In questo caso badate a non lasciar inserito l'interruttore-caffè 6 per più di 30 secondi.

. La doccia e la corona del gruppo 10 sono otturate da incrostazioni di caffè. Da fare: pulite il tutto come indicato nel capitolo "PULIZIA".

. La macchina ha notevoli incrostazioni calcaree.

Da fare: Dovrebbe esser decalcificata secondo le istruzioni indicate nel capitolo "DECALCIFICAZIONE".

la macchina è accesa (interruttore 4 premuto), ma la lampadina del riscaldamento 5 rimane sempre spenta e, premendo l'interruttore-caffè 6, l'acqua o il caffè escono freddi dal gruppo 10.

. Allora la macchina ha funzionato senz'acqua nella caldaia ed è stata messa fuori servizio automaticamente dalla valvola di sicurezza termica.

Da fare: spegnete la macchina premendo l'interruttore 4. Aprite il rubinetto-vapore 3, e lasciate uscire tutto il vapore e poi richiudete il rubinetto-vapore. Lasciate raffreddare la macchina per circa 15 minuti. Togliete il contenitore dell'acqua 2, mettete la macchina su un lato, premete con forza il piccolo pulsante che si trova sotto la macchina, al centro, (non rimane fisso). Rimettete il contenitore dell'acqua sotto il coperchio 2 e poi seguite i punti descritti nel capitolo "MESSA IN FUNZIONE".

la macchina è accesa, ossia l'interruttore 4) inserito, la lampadina del riscaldamento 5) rimane costantemente accesa (non si accende e si spegne ad intervalli regolari) Di conseguenza la macchina non si scalda, scalda poco, la caldaia fa rumore, dal tubetto 12) non esce vapore oppure esce acqua invece di vapore.

Il rubinetto del vapore 3) non è stato aperto. Il tubetto-vapore 12 è otturato. La caldaia è completamente riempita di acqua. La caldaia contiene notevoli incrostazioni calcaree.

Da fare: Aprite completamente il rubinetto-vapore 3 e lasciate uscire il vapore o aria. Richiudete il rubinetto. Liberare e pulite mediante un ago i piccoli fori sotto l'estremità del tubetto 12. Controllate l'acqua del livello 11: se è oltre il punto indicato sul disegno dalla freccia in alto, dovete svuotare la caldaia: spegnere la macchina 4, aprire il rubinetto-vapore 3 e lasciare uscire tutto il vapore. Togliere il contenitore dell'acqua sotto il coperchio 2, svitare il tappo della caldaia 1, svuotare la caldaia finchè l'acqua che appare nel vetro livello 11, non abbia raggiunto il punto segnato sul disegno dalla freccetta in alto. La macchina dovrebbe essere decalcificata secondo il capitolo "DECALCIFICAZIONE".

PULIZIA

Il recipiente dell'acqua fresca sotto il coperchio 2, è estraibile. Di tanto in tanto toglietelo. Spazzolatelo internamente usando acqua. Se malgrado ciò non si pulisce e resta una patina di "sporco", spazzolatelo usando acqua mista ad una delle sostanze anticalcaree che trovate in commercio. Questa pulizia dev'essere sempre fatta col recipiente fuori dalla macchina e senza danneggiare il piccolo filtro che si trova su fondo internamente.

Risciacquate sempre più volte e moto bene il recipiente dopo averlo pulito. Quando rimettete il recipiente al suo posto, dovete badare a che il filtro all'interno del recipiente si trovi sulla sinistra rispetto alla facciata d'uso della macchina. Se il recipiente è ben assestato, il coperchio 2 si chiude bene come prima, senza forzare.

- Il portafiltro 7 e i filtri a+b devono essere ben puliti almeno una volta al giorno, affinché all'interno del portafiltro non si formi una crosta di caffè ed i buchini dei filtri non restino otturati (controllate si devono sempre vedere i fori liberi). I filtri a+b si possono anche mettere nella lavastoviglie.

- Almeno una volta alla settimana collocate sotto il gruppo 10 il bricco g. Non agganciate il portafiltro 7. Premete l'interruttore 6 lasciando uscire ca. 1/4 di bricco di acqua e ripremete lo stesso interruttore interrompendo l'uscita dell'acqua. Togliete il bricco g) e con uno straccio umido pulite più volte l'estremità del gruppo 10, specie la sua corona interna.

Ogni 6 mesi bisogna pulire a fondo la corona e la doccetta che si trovano all'interno del gruppo 10. Questi due pezzi sono fissati da una vite che potete svitare con un cacciavite. Eventualmente, se la vite è dura da svitare, date un paio di leggeri colpi di martello sul manico del cacciavite. Separate corona e doccia ~~meditate~~ un coltello appuntito e pulite bene ambedue i pezzi con ago, spazzola e detersivo per lavastoviglie. Risciacquate bene il tutto e rimontate i due pezzi al loro posto precedente.

SERVIZIO - RIPARAZIONI - REVISIONI

- Anche se non riscontrate difetti, fate comunque controllare la macchina almeno una volta ogni due anni. Durante questo controllo verranno fatti quei lavori di manutenzione necessari per tenerla sempre in ordine. Per questi controlli come pure per le riparazioni e revisioni, rivolgetevi alla fabbrica, ai nostri concessionari o ai rivenditori presso i quali avete acquistato la macchina, indicando sempre per iscritto i difetti riscontrati e se desiderate un preventivo.

DECALCIFICAZIONE

La frequenza della decalcificazione dipende unicamente dalla quantità di calcare nell'acqua del luogo in cui utilizzate la macchina. Vi consigliamo di far effettuare la decalcificazione dal nostro personale specializzato.

Se invece volete farla voi stessi, seguite le seguenti istruzioni:

spegnete la macchina premendo l'interruttore 4, togliete la spina dalla presa di corrente, aprite il rubinetto 3 e lasciate uscire tutto il vapore dal tubetto 12. Richiudete il rubinetto-vapore.

Togliete il recipiente che si trova sotto il coperchio 2, vuotatelo e, se necessario, pulitelo come indicato nel capitolo "PULIZIA". Rimettetelo al suo posto, riempitelo per ca. 3/4 con acqua e aggiungete un po' di sostanza anticalcarea che potete trovare sul mercato.

Svitate il tappo 1 e, mediante l'imbuto d) e la caraffetta g, versate acqua nella caldaia controllando nel contempo che l'acqua nel vetro-livello 11 non superi il punto indicato sul disegno dalla freccia in alto. Aggiungete poi la sostanza anticalcarea come indicato sul suo modo d'uso.

Riavvitate bene il tappo 1. Inserite la spina nella presa di corrente. Aprite il rubinetto vapore 3. Premete l'interruttore 4. Aspettate finché esce un po' di vapore dall'estremità 12 del tubetto vapore e poi chiudete il rubinetto-vapore 3. Lasciate accesa la macchina per ca. due-tre ore durante le quali aprite e chiudete due o tre volte ad intervalli il rubinetto-vapore 3. Fate anche uscire due-tre volte un pò d'acqua dal gruppo 10 mettendogli sotto la caraffetta g e premendo l'interruttore 6.

Spegnete la macchina premendo l'interruttore 4. Togliete la spina dalla presa di corrente, aprite il rubinetto-vapore 3, lasciate uscire tutto il vapore e poi richiudete il rubinetto-vapore 3.

Togliete il recipiente dell'acqua fresca sottostante il coperchio 2, vuotatelo e risciacquatelo. Rimettetelo al suo posto.

Svitare il tappo-caldaia 1, capovolgete la macchina e lasciate uscire dal foro sotto il tappo-caldaia 1 tutta l'acqua della caldaia. Risacquate bene la caldaia con acqua fresca.

Ripetete la stessa procedura indicata nei punti precedenti, usando però solo acqua SENZA sostanze anticalcaree.

Per riutilizzare la macchina seguite le istruzioni elencate nel capitolo "MESSA IN FUNZIONE".

Se nella vostra regione l'acqua è molto calcarea, vi raccomandiamo di usare acqua minerale non gasata.

RACCOMANDAZIONE

Tenete l'imballaggio originale e usatelo per spedire la macchina.

Speriamo che queste istruzioni possano aiutarvi ad usare correttamente la macchinetta e vi auguriamo che con essa possiate gustare degli ottimi caffè, cappuccini, tè o altre bevande a voi gradite.